KREDĪTA PIETEIKUMS
ЗАЯВЛЕНИЕ НА КРЕДИТ / LOAN APPLICATION
JURIDISKĀM PERSONĀM / ДЛЯ ЮРИДИЧЕСКИХ ЛИЦ / FOR LEGAL ENTITIES

Spēkā no 2011. gada 15. augusta
Действует с 15 августа 2011 года / Valid as of 15 August 2011

INFORMĀCIJA PAR RENOVĒJAMO MĀJU
ИНФОРМАЦИЯ О РЕНОВИРУЕМОМ ДОМЕ / INFORMATION ABOUT RENOVATED DWELLING HOUSE

Pielikums nr. 4
Приложение № 4 / Appendix No. 4

Adrese: / Адрес: / Address:

Apsaimniekošanas maksa par kvm
Плата за обслуживание за кв. м /
Management fee per square metre:

Mājas kopējā platība, par kuru aprēķina apsaimniekošanas maksu
Общая площадь дома, за которую рассчитывается плата за обслуживание / Total area of the house for which management fee is calculated:

Siltumenerģijas patēriņš MWh/m^2
Потребление тепловой энергии, МВтч/м^2
/ Heating energy consumption MWh/m^2:

Tarifs
Тариф / Tariff

Uzcelšanas gads
Год постройки / Year built

Mājas tehniskais stāvoklis
Техническое состояние дома
/ Technical condition of the house:

☐ Labs
Хорошее / Good

☐ Apmierinošs
Удовлетворительное / Satisfactory

☐ Avārijas situācijā
В аварийном состоянии / In emergency situation

Renovējamās mājas dzīvokļu maksājumu regularitāte vidējais mēneša kavējumu procents vidēji gadā
Регулярность платежей за квартиры в реновируемом доме, средний процент задержки ежемесячных платежей, в среднем в году
/ Regularity of renovated house's apartment payments: average rate of late payments per year

Apsaimniekošanas maksas paaugstinājums kredīta atmaksai
Повышение платы за обслуживание для возврата кредита / Increase of management fee for loan repayment

Ls/kvm
Ls/кв. м

Iemaksu apjoms remonta fondā mēnesī
Объем взносов в фонд ремонта в месяц /
Amount of installments in repair fund per month

Ls/kvm
Ls/кв. м

☐ Kreditējamās mājas dzīvokļu īpašnieku kopsapulces lēmums vai aptaujas protokols
Решение общего собрания собственников квартир в кредитуемом доме или протокол опроса / Decision of credited house's apartment owners' general meeting or survey protocol:

☐ Pilnvarojuma līgums vai apsaimniekošanas līgums (pievienot kopiju)
Договор о полномочиях или договор об обслуживании (приложить копию) / Authorised agreement or management agreement (enclose a copy)

☐ Veicamo darbu tehniskais projekts ar saskaņojumiem
Технический проект выполняемых работ с согласованиями /
Technical project of works to be performed with approvals:

☐ Nē
Нет / No

☐ Jā
Да / Yes

Ja JĀ, pievienot kopiju
Если ДА, приложить копию /
If YES, enclose a copy

☐ Informācija par īpašniekiem (dzīvokļa Nr., vārds uzvārds, p.k., dzīvokļa platība un esošā parāda apjoms) – pievienot sarakstu
Информация о собственниках (№ квартиры, имя, фамилия, п. к., площадь квартиры и объем имеющегося долга) – приложить список
/ Information about owners (apartment number, name, surname, identity number, area of apartment and existing scope of debt) – enclose a list

☐ Izziņa par mājas veiktajiem norēķiniem par siltumu un ūdeni (pievienot kopiju)
Справка о выполненных расчетах дома за тепло и воду (приложить копию) / Confirmation about the settlements for heating and water made for the house (enclose a copy)

☐ Tehniskā inventarizācijas lieta (pievienot kopiju)
Дело технической инвентаризации (приложить копию) / Technical inventory file (enclose a copy)

☐ Energoaudita atskaite, ja ir veikta
Отчет энергоаудита, если проводился / Energy audit report, if any

DAUDZDZĪVOKĻU MĀJU AIZDEVUMS / ЗАЕМ ДЛЯ МНОГОКВАРТИРНЫХ ДОМОВ / DWELLING HOUSES LOAN

Apsaimniekoto māju adreses Адреса обслуживаемых домов / Addresses of managed houses	Dzīvokļu skaits Количество квартир / Number of apartments

_____
Paraksts / Подпись / Signature

____/____/_____
Datums / Дата / Date

AIZPILDA BANKA / ЗАПОЛНЯЕТ БАНК / COMPLETED BY THE BANK

_____
Paraksts / Подпись / Signature

____/____/_____
Datums / Дата / Date